



FOCUS

IN

THIS ISSUE
AGOSTO
2018

2

Los Empleados Fallecidos
Reuniones Sobre la Transición a Medicare

3

Los Pensionistas
Transición a Medicare Después de 65 Años de Edad

Serie de Certificado con Respecto a la Jubilación

4

Los Candidatos a Fiduciario del ERF para las Elecciones de Agosto

¿Por Qué Debe Votar?

ELIJA A SU FIDUCIARIO, ¡cada VOTO CUENTA!

ERF es regido por un consejo de fiduciario compuesto por siete integrantes, de los cuales tres son elegidos por los participantes del Fondo. Este año el ERF tiene dos puestos de fiduciario abiertos para elección. Los empleados comenzarán a votar en las primeras elecciones el lunes 6 de Agosto y terminarán el martes 21 de Agosto.

LO QUE SIGNIFICA SER UN FIDUCIARIO DEL ERF

Los siete miembros del consejo de fiduciario son responsable de administrar el Fondo de Jubilación de acuerdo con el Capítulo 40A del Código de la Municipalidad de Dallas. El Consejo de fiduciario establecan la política y dirigen el Fondo. Tres de los siete fiduciarios son elegidos por los participantes del Fondo, otros tres son nombrados por el Concejo Municipal, y el séptimo miembro es el Auditor Municipal, que es miembro nato.

Como fiduciarios que son, cada una de las decisiones de los fiduciarios tienen que estar guiada por la obligación de administrar el Fondo para beneficio exclusivo de los participantes, jubilados y beneficiarios. Los Fiduciarios necesitan informarse respecto a las áreas de inversiones, administración, política actuarial y administración de pensiones.

FECHAS A RECORDAR CON RELACIÓN A LAS ELECCIONES

La votación comienza



La votación termina



CÓMO VOTAR

La votación es rápida y fácil, puede votar por teléfono o en línea. El proveedor de servicios electorales, Everyone Counts, le enviará por correo sus instrucciones para la boleta. La votación toma menos de un minuto. Encontrará la dirección web e instrucciones adicionales para votar en línea en su boleta.

Si tiene cualquier problema para votar, llame a Everyone Counts al 1-888-492-4763; cuando llame tiene que tener consigo sus instrucciones para la boleta. Everyone Counts tabulará los votos y los resultados se informarán en la reunión de septiembre del Consejo de Administración, que tendrá lugar el martes 11 de septiembre a las 9 am.

LOS CANDIDATOS A FIDUCIARIO DEL ERF PARA LAS ELECCIONES DE AGOSTO DEL 2018

El proceso de elección de los Fiduciarios del ERF del 2018 se inició el lunes 16 de julio cuando el Comité de Nominaciones se reunió y nominó cuatro candidatos.

- John Jenkins trabaja en el Departamento de Parques y Recreación como Director Adjunto para Administración y Servicios Empresariales. John tiene 22 años y 10 meses de tiempo de servicio en la pensión.
- Michael Rogers trabaja en el Departamento de Transporte como Director de Transporte. Michael tiene 8 meses de tiempo de servicio en la pensión.
- Paul Mehrlich trabaja en el Departamento de Aviación como Gerente de Operaciones relacionadas con el Medio Ambiente. Paul tiene 2 años y 4 meses de tiempo de servicio en la pensión.
- Felecia Foster trabaja en el Departamento de Policía de Dallas como Representante de Proyección a la Comunidad. Felecia tiene 1 año y 10 meses de tiempo de servicio en la pensión.

El Fondo de Jubilación de los Empleados de la Municipalidad de Dallas es un plan de beneficio definido para empleados permanentes de tiempo completo y tiempo parcial no uniformados de la Municipalidad de Dallas.

"Nuestra misión es proporcionar beneficios de jubilación y excelente servicio para fomentar la seguridad financiera de nuestros participantes."

FELICITACIONES A NUESTROS JUBILADOS RECIENTES

LOS EMPLEADOS QUE SE JUBILARON *desde* ENERO DE 2018 *hasta* ABRIL DE 2018 y ACCEDIERON A COMPARTIR LA NOTICIA

DEPARTAMENTO	SERVICIO	DEPARTAMENTO	SERVICIO	DEPARTAMENTO	SERVICIO
Aviation		Library		Sustainable Development & Construction	
Dwight L. White	38	Carole E. Bonner	23	Charles J. Green	12
Terry L. Mitchell	33	Janet S. Johnson	18	Trinity Watershed Management	
City Attorney's Office		Gayla S. Bush	5	Sandra L. Baxter	19
Mary E. Kelly	25	Judiciary		Kamal M. Mustafa	11
Arthur C. Gonzalez, Jr.	18	Aaron S. Kaufman	13	Water Utilities	
City Controller's Office		Management Services		Jana L. Williams	35
Jacqueline A. Edney	32	David S. Hogan	39	Shannon I. Carter	33
City Secretary's Office		Mary J. Sestilio	18	Harold B. Munson	32
Lois A. Dillard	19	Office of Economic Development		Jose S. Rios	27
Code Compliance Services		Karl A. Stundins	21	Jose R. Mejia	18
Eric J. Conde	29	Park & Recreation		Edgar Donnell	13
Communication & Information Services		Helen P. Davis	31		
Trafton Bogert	33	Juan M. Jimenez	23		
Sueveria Dickens	26	Timothy C. Hasley	22		
Michael L. Boley	7	Ethel L. Dorsey	20		
Court & Detention Services		Laura V. White	18		
Bonita G. Bonner	28	Police			
Equipment & Building Services		Marissa A. Archivald	31		
David L. Cates	29	Public Works			
Albert G. Rios	27	Henry L. Steverson, Jr.	34		
Cynthia R. Harrington	27	Freddie M. Sumrow, Jr.	32		
Antonio Sandoval	20	Mary A. Zackary	29		
George W. Baker	16	Timothy R. Starr	28		
Event Facilities & Cultural Affairs		Melaney O. Martinez	28		
C.I. Studdard, III	19	Rodney D. Chism	19		
Fire-Rescue		James L. Whitfield	11		
Jarrell D. Travis	38	Public Works & Transportation			
Steven L. Freeman	29	Elisa M. Williams	30		
Patricia L. Escobedo	25	Sanitation Services			
Charles D. Kennedy	24	Karen E. Plunkett	34		
Housing/Community Services		Edward L. Brown	27		
James L. Bryan, Jr.	27	Hector F. Gomez	23		
Sheila R. Wilson	25	Street Services			
Richard A. Robin, II	23	Diana M. Richard	19		
Carolyn W. Holland	21				



REUNIONES SOBRE LA TRANSICIÓN A MEDICARE



Si desea obtener más información, el Departamento de Recursos Humanos tiene dos reuniones informativas más sobre la transición a Medicare.

Todas las reuniones se llevarán en LIFN de 10 a.m. a 11 a.m.

SINCERAS CONDOLENCIAS

A LAS FAMILIAS DE LOS MIEMBROS DEL ERF *desde*
ENERO 2018 *hasta* ABRIL 2018

DEPARTAMENTO	EDAD	DEPARTAMENTO	EDAD
Aviation		Police	
Shirley A. Payne	75	Marilu Thorn	66
City Controller's Office		Public Works	
Mary J. Goodwin	73	Terry L. Williams	62
Equipment & Automotive Services		Public Works & Transportation	
Albert B. Kelly	89	Oleta N. Turney	86
Equipment & Building Services		Antranig Mekhjian	59
Pete Tarr	67	Sanitation Services	
Reginald J. Wilson	66	Hollis Ray	91
John T. Wood	63	Dwight E. Coby	58
Event Services		Street Services	
Robert T. Stinson	81	George L. Daughtry	76
Fire		Jesus J. Pina	71
Donald G. Hunt	78	Street & Sanitation Services	
Housing		Calvin E. Lewis	85
Marion L. Smith	89	Street, Sanitation & Code Enforcement Services	
Human Resources		Otis C. Smith	82
Mary M. Tidwell	94	Sustainable Development & Construction	
Office of Economic Development		Alvis B. Webb II	60
Kenneth W. Starkey	77	Trinity Watershed Management	
Park & Recreation		Bradford G. Felty	57
Romeo Chavez	78	Water Utilities	
Ignacio E. Hernandez	76	Stuart S. Davis	93
Robert L. Sparks	68	Cecelio S. Soto	91
William M. Estes	65	Fay Stomm	88
Larry D. Punch	61	Marvin L. Steele	63
Planning & Development			
Edwin Simons, Jr.	67		

LA TRANSICIÓN A MEDICARE *después de* LOS 65 AÑOS DE EDAD

Si usted o su cónyuge se encuentran a tres meses o menos de su cumpleaños número 65, son admisibles para inscribirse para Medicare. Medicare tiene varias partes: Parte A (costos de hospital), Parte B (costos de médico), Parte C (Planes Medicare Advantage) y Parte D (gastos de farmacia).

Si usted ha pagado impuestos de Medicare durante al menos diez años (o si usted o su cónyuge son admisibles para Seguro Social), no tiene que pagar por la cobertura de Parte A. Por esa razón, muchos empleados activos eligen inscribirse para cobertura de Medicare Parte A cuando se convierten admisibles por primera vez.

Las Partes B, C y D de Medicare pueden requerir pagos de primas. Si está trabajando para la Municipalidad y está inscrito en un plan de seguro de atención de la salud de la Municipalidad de Dallas, puede que desee demorar su inscripción en Medicare Parte B hasta que se jubile porque, para empleados activos y los cónyuges de éstos, Medicare es un pagador secundario, que paga solamente algunas de las cantidades que su plan de seguro de atención de la salud de la Municipalidad no cubre.

Para averiguar más acerca de las opciones de plan médico que tiene a su disposición ahora y cuando se jubile, asista a una de las reuniones "La Transición a Medicare" o llame al Centro de Atención de Asuntos de Beneficios al 1-855-656-9114. Remítase a la página dos para ver el calendario de las reuniones.



SERIE SOBRE LA JUBILACIÓN, CON CERTIFICADO

El Fondo de Jubilación de los Empleados está ofreciendo una Serie Prejubilación con Certificado para empleados que no puedan dedicar un día completo a un seminario o que estén a más de seis meses de jubilarse.

La serie consistirá en tres segmentos de dos horas. Todas las sesiones serán durante el horario del almuerzo, de 11 am a 1 pm.

Para registrarse en cualquier sesión, inicie sesión en su cuenta de myERF y haga clic en el enlace de registro en el lado derecho de la página. Si no tiene una cuenta myERF, tendrá que crear una para registrarse.

Habrà una nueva serie de certificado en la primavera de 2019, encontrará la información más actualizada en su cuenta myERF.



03

MIEMBROS
FALLECIDOS

CUATRO *candidatos* a FIDUCIARIO PARA LAS ELECCIONES DE AGOSTO DEL 2018

ELECCIONES DE FIDUCIARIOS DEL ERF

Las elecciones de Fiduciario del ERF empezarán el lunes 6 de agosto. Se enviarán por correo instrucciones para la votación y las boletas al domicilio de los participantes para señalar el comienzo de las elecciones.

LOS CANDIDATOS A FIDUCIARIO

El Comité de Nominaciones del 2018 se reunió el lunes 16 de julio y seleccionó a los nominados siguientes para las elecciones de Fiduciario de este año;

- John Jenkins, Director Adjunto, Departamento de Parques y Recreación.
- Michael Rogers, Director de Transporte del Departamento de Transporte.
- Paul Mehrlich, Gerente de Operaciones relacionadas con el Medio Ambiente, Departamento de Aviación.
- Felecia Foster, Representante de Proyección a la Comunidad, Departamento de Policía de Dallas.

Para ver más información sobre las elecciones de Fiduciario del ERF, así como otras fechas e información importantes, por favor diríjase a la página 1 de este boletín informativo.

APÚNTELO EN SU CALENDARIO

Las elecciones de Fiduciario del ERF de este año comenzarán el 6 de Agosto. La elección finaliza el 21 de Agosto a las 5 p.m.



¿POR QUÉ DEBE VOTAR?

Tres de los siete integrantes del Consejo de Administración (Consejo de Fiduciarios) del ERF son elegidos por los participantes del fondo para que actúen como fiduciarios del Fondo. Estas elecciones le permiten hacer oír su voz con relación a quién se escoge para representar a los empleados.

CÓMO SE VOTA

Hay dos maneras convenientes de votar en las elecciones de este año, por teléfono o por medio de Internet.

Cada participante recibirá por correo las descripciones de los candidatos e instrucciones para votar. Usted obtendrá acceso a la boleta utilizando su Identificación de Empleado y el Número Personal de Identificación (PIN) que se proveerá con las instrucciones electorales que se enviarán por correo a la dirección particular suya que figura en Lawson.

Si no recibe sus instrucciones para votar o tiene algún problema para conseguir acceso a las elecciones, comuníquese con Everyone Counts al número telefónico 1.888.492.4763.



Everyone Counts tabulará los votos e informará los resultados de estas elecciones de Fiduciarios en la reunión de septiembre del Consejo de Administración del ERF.

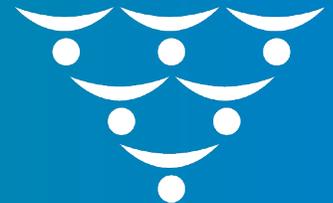
WWW.DALLASERF.ORG
FAX: 214.580.3515
TELEPHONE: 214.580.7700
DALLAS, TX 75201
1920 MCKINNEY AVE, 10TH FLOOR
EMPLOYEES' RETIREMENT FUND

EXECUTIVE DIRECTOR
CHERYL D. ALSTON

MEMBERS
RANDY A. BOWMAN CRAIG D. KINTON
CARLA D. BREWER JOHN PEAVY
LEE KLEINMAN

CHAIR
JOHN D. JENKINS
VICE-CHAIR
TINA RICHARDSON

BOARD OF TRUSTEES



PRESORTED
FIRST CLASS
U.S. POSTAGE
PAID
FT. WORTH, TX
PERMIT #711